



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
25 July 2002
Russian
Original: English

Пятьдесят седьмая сессия

Пункт 64 предварительной повестки дня*

**Создание зоны, свободной от ядерного
оружия, в районе Ближнего Востока**

Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока

Доклад Генерального секретаря

Добавление**

Содержание

	<i>Стр.</i>
Ответы, полученные от государств	2
Дания (от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Европейского союза)	2

* A/57/150.

** Этот ответ был получен после представления основного доклада.

Ответы, полученные от государств

Дания*

[Подлинный текст на английском языке]
[11 июля 2002 года]

На пятьдесят шестой сессии Генеральной Ассамблеи государства — члены Европейского союза присоединились к консенсусу по резолюции 56/21 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной «Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока».

Государства — члены Европейского союза хотели бы настоящим представить следующий общий ответ на пункт 10 резолюции, в котором Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря продолжать проводить консультации с государствами этого района и другими заинтересованными государствами — в соответствии с пунктом 7 резолюции 46/30 Генеральной Ассамблеи и с учетом развития ситуации в этом районе — и запросить у этих государств их мнения относительно мер, изложенных в главах III и IV исследования, содержащегося в приложении к его докладу¹, и относительно других соответствующих мер, с тем чтобы добиться прогресса на пути к созданию зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке.

Страны Центральной и Восточной Европы, ассоциированные при Европейском союзе, ассоциированные страны Кипр, Мальта и Турция и страны — члены Европейской ассоциации свободной торговли — Норвегия и Лихтенштейн — присоединяются к общему ответу государств — членов Европейского союза по резолюции 56/21 Генеральной Ассамблеи.

1. Европейский союз ссылается на руководящие принципы в отношении создания зон, свободных от ядерного оружия, принятые Комиссией по разоружению на ее сессии 1999 года², которыми предусматривается, что создание зон, свободных от ядерного оружия, должно основываться на договоренностях, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона.
2. Европейский союз принимает также к сведению резолюцию 687 (1991) Совета Безопасности, напоминая о цели установления на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения и всех ракет для его доставки.
3. Европейский союз ссылается далее на содержащийся в докладе Генерального секретаря от 10 октября 1990 года вывод о том, что ядерная угроза может быть эффективно и окончательно устранена лишь на основе создания системы отношений, обеспечивающих прочную региональную безопасность.
4. Европейский союз признает важное значение мер укрепления доверия, таких, как создание зон, свободных от ядерного оружия, в качестве важной части всеобъемлющей, региональной системы безопасности, основанной на мирных и дружественных отношениях между всеми государствами на Ближнем Востоке. Европейский союз далее подчеркивает, что ответственность за обеспечение безопасной и стабильной обстановки для всех государств, которая

* От имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Европейского союза.

способствовала бы созданию зоны, свободной от оружия массового уничтожения, лежит прежде всего на самих государствах Ближнего Востока.

5. Европейский союз неоднократно призывал все государства присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия и ссылается на решения и резолюцию по Ближнему Востоку, принятые на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, и Заключительный документ Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора. Европейский союз в равной мере придает важное значение всеобщему присоединению к Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении, Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении, а также соглашениям между государствами и Международным агентством по атомной энергии о применении гарантий с дополнительными протоколами и считает, что эти договоры и соглашения отвечают наилучшим интересам всех государств, поскольку представляют собой важные шаги на пути к содействию нераспространению оружия массового уничтожения и разоружению в этой области, способствуя тем самым международным и региональным доверию, стабильности и миру.

6. Европейский союз далее напоминает о том, что Конференция 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора вновь подтвердила свое одобрение целей и задач ближневосточного мирного процесса и признала, что усилия в этой связи, а также другие усилия способствуют, в частности, созданию зоны, свободной от ядерного оружия, а также других видов оружия массового уничтожения, на Ближнем Востоке. Нынешняя ситуация лишь подтверждает важность усилий по обеспечению нераспространения ядерного оружия в этом районе.

7. Европейский союз настоятельно призывает государства региона направить свои усилия на развитие мирных и дружественных отношений в целях создания безопасных и стабильных условий для всех государств в регионе, обеспечивая тем самым возможность для создания зоны, свободной от всех видов оружия массового уничтожения и средств их доставки, на Ближнем Востоке.

Примечания

¹ A/45/435.

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Дополнение № 42 (A/54/42), приложение I, раздел C.*